

**ПРОТОКОЛ МЕЖДУ ФЕДЕРАЛЬНОЙ СЛУЖБОЙ ПО ВЕТЕРИНАРНОМУ  
И ФИТОСАНИТАРНОМУ НАДЗОРУ (РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ)  
И ГЛАВНЫМ ТАМОЖЕННЫМ УПРАВЛЕНИЕМ КИТАЙСКОЙ НАРОДНОЙ  
РЕСПУБЛИКИ О ФИТОСАНИТАРНЫХ ТРЕБОВАНИЯХ К ЯЧМЕНЮ,  
ЭКСПОРТИРУЕМОМУ ИЗ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ  
В КИТАЙСКУЮ НАРОДНУЮ РЕСПУБЛИКУ**

Федеральная служба по ветеринарному и фитосанитарному надзору (Российская Федерация) и Главное таможенное управление Китайской Народной Республики, далее именуемые Сторонами,

в целях обеспечения безопасных для сельскохозяйственного производства Китайской Народной Республики поставок российского ячменя в Китайскую Народную Республику на основе анализа фитосанитарного риска,

руководствуясь положениями Международной конвенции по карантину и защите растений от 6 декабря 1951 г., в редакции 1997 г., (далее – Конвенция),

руководствуясь положениями Соглашения между Министерством сельского хозяйства Российской Федерации и Главным государственным управлением Китайской Народной Республики по контролю качества, инспекции и карантину относительно фитосанитарных требований при взаимных поставках зерна и продуктов его переработки от 22 марта 2013 г.,

согласились о нижеследующем:

### **Статья 1**

Для целей настоящего Протокола под экспортируемым в Китайскую Народную Республику российским ячменем (далее – ячмень) понимается зерно ярового ячменя, выращенного на территории Челябинской, Новосибирской, Омской, Амурской, Курганской областей, Алтайского, Красноярского краев Российской Федерации, свободных от карликовой головни пшеницы *Tilletia controversa* J.G. Kuhn, и предназначенного исключительно для переработки.

Ячмень должен соответствовать карантинным фитосанитарным требованиям Китайской Народной Республики.

### **Статья 2**

Российская Сторона обеспечивает в местах производства и хранения ячменя мониторинг вредных организмов, имеющих карантинное значение для Китайской Народной Республики, указанных в Приложении к настоящему Протоколу, и проведение комплексных защитных

мероприятий по борьбе с ними, руководствуясь Конвенцией и соответствующими международными стандартами по фитосанитарным мерам.

Российская Сторона осуществляет государственный карантинный фитосанитарный контроль (надзор) в процессе транспортировки, хранения и до отгрузки ячменя, принимая все возможные меры по снижению риска заноса вредных организмов, имеющих карантинное значение для Китайской Народной Республики.

Российская Сторона по просьбе Китайской Стороны предоставляет информацию о результатах мониторинга и принятых защитных мерах.

### Статья 3

В случае обнаружения карликовой головни пшеницы *Tilletia controversa* J.G. Kuhn Российская Сторона незамедлительно уведомляет об этом Китайскую Сторону и приостанавливает экспорт ячменя из мест производства ячменя, где выявлен вредный организм.

### Статья 4

При хранении и транспортировке ячмень находится отдельно от озимого ячменя и от ячменя, выращенного на территориях, не указанных в статье 1 настоящего Протокола.

В процессе хранения и транспортировки ячменя до отгрузки на экспорт ячмень должен быть очищен от почвы, остатков частей растений, семян опасных сорных растений и других посторонних примесей.

Ячмень, экспортируемый насыпью, должен перевозиться в контейнерах, в транспортных средствах (водным, железнодорожным, авиа и автомобильным видами транспорта), специально предназначенных для перевозки зерна. Для упакованного ячменя ограничений по виду транспортного средства нет. В процессе перевозки необходимо предотвращать просыпи зерна и попадание влаги. Транспортные средства должны соответствовать карантинным фитосанитарным требованиям Китайской Народной Республики.

### Статья 5

Российская Сторона ведет реестр производителей и переработчиков, экспортирующих ячмень в Китайскую Народную Республику, и зернохранилищ для гарантии соблюдения соответствующих карантинных фитосанитарных, противоэпидемических требований, установленных в российских и китайских нормативных правовых актах. Российская Сторона после проведения проверки и подтверждения соответствия представляет Китайской Стороне список рекомендуемых предприятий по выращиванию и производству ячменя и зернохранилищ для проверки на соответствие и регистрации. В случае соответствия



производителей ячменя и зернохранилищ карантинным фитосанитарным требованиям, Китайская Сторона после подтверждения проводит процедуру их регистрации.

### Статья 6

До отгрузки на экспорт ячмень подлежит государственному карантинному фитосанитарному контролю (надзору), который обеспечивает Российская Сторона. В случае выявления вредных организмов, указанных в Приложении к настоящему Протоколу, которые имеют карантинное значение для Китайской Народной Республики, или иного несоответствия фитосанитарным требованиям Китайской Народной Республики, должны быть приняты эффективные меры, такие как фумигация и очистка.

По завершению досмотра Российская Сторона выдает фитосанитарный сертификат в соответствии с требованиями Конвенции и соответствующими международными стандартами по фитосанитарным мерам. В поле «дополнительная декларация» фитосанитарного сертификата указывается: «партия ячменя соответствует требованиям, указанным в Протоколе между Федеральной службой по ветеринарному и фитосанитарному надзору (Российская Федерация) и Главным таможенным управлением Китайской Народной Республики о фитосанитарных требованиях к ячменю, экспортируемому из Российской Федерации в Китайскую Народную Республику от 5 июня 2019 г., а также указывается район происхождения (область или край), место хранения и наименование экспортирующего зернохранилища.

Образец фитосанитарного сертификата заранее предоставляется Китайской Стороне для предварительного ознакомления и последующего контроля импортируемого ячменя.

### Статья 7

По прибытии ячменя в пункт ввоза на территории Китайской Народной Республики Китайская Сторона проводит карантинную инспекцию.

В случае обнаружения карликовой головни пшеницы *Tilletia controversa* J.G. Kuhn зараженная партия ячменя возвращается отправителю или уничтожается. Китайская Сторона информирует Российскую Сторону о таких случаях. Поставка российского ячменя немедленно приостанавливается. После установления причин и принятия корректирующих мер поставки ячменя возобновляются по согласованию Сторон.

При выявлении Китайской Стороной нарушений карантинных фитосанитарных требований, установленных законодательством

Китайской Народной Республики, или обнаружении вредных организмов, имеющих карантинное значение для Китайской Народной Республики, Китайская Сторона вправе провести обеззараживание, возврат или уничтожение такой партии ячменя. Китайская Сторона незамедлительно информирует Российскую Сторону о выявленных нарушениях и принимаемых мерах.

При необходимости Стороны создают рабочую группу для совместной разработки механизма и процедуры проверки выявленных карантинных организмов и фитосанитарных вопросов в отношении ячменя.

Порядок проверки устанавливается Сторонами совместно.

### **Статья 8**

Китайская Сторона обеспечивает Российскую Сторону информацией относительно фитосанитарных требований к ячменю, установленных законодательством Китайской Народной Республики, а также обо всех изменениях в этой области.

Российская Сторона представляет Китайской Стороне информацию о фитосанитарном состоянии мест выращивания ячменя.

### **Статья 9**

Китайская Сторона на основании информации о фитосанитарном состоянии мест выращивания ячменя и на основании результатов карантинной инспекции ячменя в пунктах ввоза на территории Китайской Народной Республики проводит оценку возможных фитосанитарных рисков и при необходимости пересматривает действующие фитосанитарные требования. При внесении изменений в Список вредных организмов, имеющих карантинное значение для Китайской Народной Республики, а также изменении карантинных фитосанитарных требований, они своевременно согласуются и вносятся в настоящий Протокол.

### **Статья 10**

Любые споры и разногласия между Сторонами относительно толкования или применения настоящего Протокола разрешаются путем консультаций или переговоров между Сторонами.

Настоящий Протокол вступает в силу с даты его подписания и действует в течение двух лет. По истечении этого срока настоящий Протокол автоматически продлевается на последующие двухлетние периоды, если ни одна из Сторон не уведомит в письменной форме другую

Сторону о своем намерении прекратить его действие не менее чем за шесть месяцев до истечения соответствующего периода.

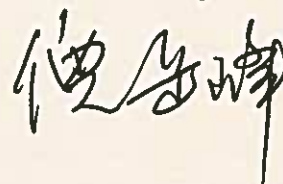
Стороны по взаимной договоренности могут вносить в настоящий Протокол изменения и дополнения, которые являются его неотъемлемой частью.

Совершено в Москве 5 июня 2019 г. в двух экземплярах, каждый на русском, английском и китайском языках, причем все тексты имеют одинаковую силу. В случае разночтений используется английский текст на английском языке.

За Федеральную службу по  
ветеринарному и фитосанитарному  
надзору (Российская Федерация)



За Главное таможенное  
управление Китайской Народной  
Республики





Приложение к Протоколу между  
Федеральной службой по  
ветеринарному и фитосанитарному  
надзору  
(Российская Федерация) и Главным  
таможенным управлением Китайской  
Народной Республики о  
фитосанитарных требованиях к  
ячменю, экспортируемому  
из Российской Федерации  
в Китайскую Народную Республику

Список вредных организмов ячменя,  
имеющих карантинное значение для Китайской Народной  
Республики

1	<i>Trogoderma glabrum</i> Hb
2	<i>Trogoderma variabile</i> Ball
3	<i>Trogoderma versicolor</i> Creutzer
4	<i>Alternaria triticina</i> Prasada & Prabhu
5	<i>Tilletia controversa</i> J.G. Kuhn
6	<i>Ambrosia artemisiifolia</i> L.
7	<i>Ambrosia psilostachya</i> DC.
8	<i>Ambrosia trifida</i> L.
9	<i>Avena ludoviciana</i> Durieu
10	<i>Avena sterilis</i> L.
11	<i>Bunias orientalis</i> L.
12	<i>Centaurea diffusa</i> Lam.
13	<i>Centaurea repens</i> L.
14	<i>Cuscuta</i> L.
15	<i>Lolium temulentum</i> L.
16	<i>Sorghum x almum</i> Parodi
17	<i>Sorghum halepense</i> (L.) Pers.
18	<i>Xanthium pennsylvanicum</i> Waller
19	<i>Xanthium strumarium</i>
20	<i>Xanthium chinense</i> Mill
21	<i>Xanthium strumarium</i> L. var. <i>Canadensis</i> (Mill) T. & G.
22	<i>Xanthium spinosum</i> L.
23	<i>Solanum rostratum</i> Dunal

**PROTOCOL BETWEEN THE FEDERAL SERVICE FOR VETERINARY  
AND PHYTOSANITARY SURVEILLANCE (THE RUSSIAN FEDERATION) AND  
THE GENERAL ADMINISTRATION OF CUSTOMS OF THE PEOPLE'S  
REPUBLIC OF CHINA AND ON PHYTOSANITARY REQUIREMENTS FOR THE  
EXPORT OF BARLEY FROM THE RUSSIAN FEDERATION TO THE PEOPLE'S  
REPUBLIC OF CHINA**

The Federal Service for Veterinary and Phytosanitary Surveillance (the Russian Federation) and the General Administration of Customs of the People's Republic of China, hereinafter referred to as "Parties",

in order to ensure the supply of Russian barley to the People's Republic of China, which is safe for the agricultural production of the People's Republic of China on the basis of the pest risk analysis,

following the provisions of the International Plant Protection Convention dated 6 December, 1951, as revised in 1997 (hereinafter referred to as "the Convention"),

following the provisions of the Agreement between the Ministry of Agriculture of the Russian Federation and the General Administration of Customs of the People's Republic of China on quality control, inspection and quarantine concerning phytosanitary requirements for mutual shipments of grain and grain products dated 22 March, 2013,

have agreed on the following:

**Article 1**

For the purposes of this Protocol Russian barley (hereinafter referred to as "barley") exported to the People's Republic of China refers to spring barley grain grown on the territory of Chelyabinsk, Novosibirsk, Omsk, Amur, Kurgan Regions, Altai, Krasnoyarsk Territories of the Russian Federation, free from the dwarf bunt of wheat *Tilletia controversa* J.G. Kuhn, and intended exclusively for processing.

Barley must comply with the quarantine phytosanitary requirements of the People's Republic of China.

**Article 2**

The Russian Party ensures monitoring at the barley production and storage sites of pests that have a quarantine value for the People's Republic of China, indicated in the Annex to this Protocol and carry out comprehensive protective disinfestation measures, guided by the Convention and relevant international standards for phytosanitary measures.



The Russian Party realizes state quarantine phytosanitary control (surveillance) prior to shipment for export and over the transportation and storage of barley, taking all possible measures to reduce the risk for introduction of pests that have quarantine importance for the People's Republic of China.

The Russian Party, at the request of the Chinese Party, shall provide information on the results of the monitoring and the protective measures taken.

### Article 3

In case of detection of dwarf bunt of barley *Tilletia controversa* J.G. Kuhn, the Russian Party shall immediately notify the Chinese Party about this and suspend the export from the barley production sites where the pest was detected.

### Article 4

During storage and transportation, barley is separate from winter barley and the barley, which is cultivated on the territories not specified in article 1 of this Protocol.

Barley in the process of storing and transporting, prior to shipment for export, must be cleaned from soil, plant residues, seeds of dangerous weeds and other foreign matters.

Barley exported in bulk shall be transported in containers, vehicles (water, railway, air and motor vehicles), specially designed for grain transportation. There are no restrictions for a bag-packed barley by way of transporting. During transportation, it is necessary to prevent the grain spillage and the moisture ingress. Transport vehicles must meet the quarantine phytosanitary requirements of the Peoples Republic of China.

### Article 5

The Russian Party maintains a register of producers and processors exporting barley to the People's Republic of China and grain storage facilities to ensure compliance with the relevant quarantine phytosanitary, antiepidemic requirements, established by Russian and Chinese laws and regulations. After verification and confirmation to the compliance, the Russian Party provides the Chinese Party with a list of recommended enterprises for the cultivation and production of barley and grain storage so that the Chinese Party checks compliance for registration. If the producers of barley and granaries meet the



quarantine phytosanitary requirements, the Chinese Party, after confirmation, conducts the procedure for registration.

#### Article 6

Before exporting, the barley is subject to state quarantine phytosanitary control (surveillance) carried out by the Russian Party. In case of detection of pests, indicated in the Annex to this Protocol, regulated in the People's Republic of China, or other inconsistency with the phytosanitary requirements of the People's Republic of China, the effective treatments such as fumigation and purification should be taken.

Upon completion of the inspection, the Russian Party issues a phytosanitary certificate according to the requirements of the Convention and corresponding to the international standards for phytosanitary measures. The margin "additional declaration" of the phytosanitary certificate states: "the consignment of barley complies with the requirements specified in the Protocol between the Federal Service for Veterinary and Phytosanitary Surveillance (the Russian Federation) and the General Administration of Customs of the People's Republic of China on phytosanitary requirements for barley exported from the Russian Federation to the People's Republic of China" dated " June " '5" 2019, and also shall indicate the region of origin (region or territory), the storage location and the name of the exporting grain storage facility.

A sample of the phytosanitary certificate is provided to the Chinese Party in advance for prior acquaintance and subsequent control of imported barley.

#### Article 7

Upon arrival of barley at the point of entry in the territory of the People's Republic of China, the Chinese Party carries out quarantine inspection.

In case of detection of dwarf smut of barley *Tilletia controversa* J.G. Kuhn, intercepted barley consignment must be returned to a consignor or destroyed. The Chinese Party shall notify the Russian Party on such cases. Russian barley delivery will be suspended immediately. After identifying the reasons and taking corrective measures, the barley supplies are resumed upon agreement of the Parties.

In case of detection by the Chinese Party of any violations of the quarantine phytosanitary requirements established by the legislation of the People's Republic of China, or detection of pests regulated in the People's Republic of China, the Chinese Party, has the right to carry out disinfection,

return or destroyed such a consignment of barley. The Chinese Party shall immediately inform the Russian Party on the violations detected and measures taken.

If necessary, the competent authorities of the Parties shall establish a working group for cooperative development of the examination mechanism and procedure for regulated pests and resolving phytosanitary issues related to barley.

The Parties jointly establish the examination procedure.

### **Article 8**

The Chinese Party shall provide the Russian Party with information on phytosanitary requirements for barley, established by the laws of the People's Republic of China, as well as all amendments thereof.

The Russian Party shall provide the Chinese Party with information on the phytosanitary status of barley growing sites.

### **Article 9**

The Chinese Party, on the basis of information on the phytosanitary status of barley growing sites and on the basis of the results of a quarantine inspection of barley at the points of entry in the territory of the People's Republic of China, assesses the possible phytosanitary risks and, if necessary, reviews the existing phytosanitary requirements. When making changes to the list of pests that have a quarantine value for the People's Republic of China, as well as changes in quarantine phytosanitary requirements, they are timely agreed and entered in this Protocol.

### **Article 10**

Any disputes and disagreements between the Parties regarding the interpretation or implementation of this Protocol shall be settled through consultations or negotiations between the Parties.

This Protocol will enter into force on the date of signature and remain valid for a period of two years. Thereafter, this Protocol shall be automatically extended for the consecutive two-year periods unless one of the Parties notifies the other Party of its intention to terminate this Protocol by a notice in writing at least six months prior to the date of the intended termination.



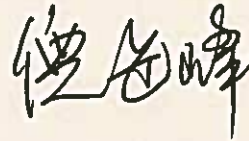
The Parties through mutual agreement can make alterations and amendments to this Protocol, which are its integral part.

This Protocol is signed in Moscow on June 5 2019 in two copies, each in Russian, English and Chinese languages, all texts being equally authentic. In case of any contradictions the text in English language shall be used.

On behalf of the Federal Service for  
Veterinary and Phytosanitary  
Surveillance (the Russian Federation)



On behalf of the General  
Administration of Customs of the  
People's Republic of China



Annex to Protocol between the Federal Service for Veterinary and Phytosanitary Surveillance (the Russian Federation) and the General Administration of Customs of the People's Republic of China for the export of barley from the Russian Federation to the People's Republic of China

The list of pests of barley having quarantine importance for the Chinese Party

1	<i>Trogoderma glabrum</i> Hb
2	<i>Trogoderma variabile</i> Ball
3	<i>Trogoderma versicolor</i> Creutzer
4	<i>Alternaria triticina</i> Prasada & Prabhu
5	<i>Tilletia controversa</i> J.G. Kuhn
6	<i>Ambrosia artemisiifolia</i> L.
7	<i>Ambrosia psilostachya</i> DC.
8	<i>Ambrosia trifida</i> L.
9	<i>Avena ludoviciana</i> Durieu
10	<i>Avena sterilis</i> L.
11	<i>Bunias orientalis</i> L.
12	<i>Centaurea diffusa</i> Lam.
13	<i>Centaurea repens</i> L.
14	<i>Cuscuta</i> L.
15	<i>Lolium temulentum</i> L.
16	<i>Sorghum x almum</i> Parodi
17	<i>Sorghum halepense</i> (L.) Pers.
18	<i>Xanthium pennsylvanicum</i> Waller
19	<i>Xanthium strumarium</i>
20	<i>Xanthium chinense</i> Mill
21	<i>Xanthium strumarium</i> L. var. <i>Canadensis</i> (Mill) T. & G.
22	<i>Xanthium spinosum</i> L.
23	<i>Solanum rostratum</i> Dunal



# 俄罗斯联邦兽医和植物检疫监督局与 中华人民共和国海关总署 关于俄罗斯大麦输华植物检疫要求议定书

俄罗斯联邦兽医和植物检疫监督局和中华人民共和国海关总署，以下简称“缔约方”。

为使俄罗斯大麦安全输往中国，确保中华人民共和国农业生产安全，在有害生物风险分析基础上，在遵守国际植物保护公约（1951年12月6日签署，1997年修订）和中俄关于互供粮食及加工品植物检疫要求协议（2013年3月22日）的基础上，达成一致意见如下：

## 第一条

本议定书中的出口到中华人民共和国的俄罗斯大麦（以下称“大麦”）指仅限于加工用途的春大麦，并产自俄罗斯车里雅宾斯克州、鄂木斯克州、新西伯利亚州、库尔干州、阿尔泰边疆区、克拉斯诺雅尔斯克边疆区和阿穆尔州。上述七个地区被认为没有发生中方关注的小麦矮腥黑穗病。

大麦应符合中华人民共和国植物检疫要求。

## 第二条

俄方应按国际植物保护公约的有关标准，在大麦出口产区和储存场所，对在本议定书附件中指出的中方关注的检疫性有害生物实施监测，并采取综合防治措施。俄方应在运

输、储存、出口过程中对输入中华人民共和国大麦实施国家植物检疫监管（监督），采取一切降低风险的措施，防止中方关注的检疫性有害生物随输华大麦传入中华人民共和国。

应中方要求，俄方应向提供上述所有的监测结果和防治信息。

### 第三条

如果发现小麦矮腥黑穗病菌的病原体，俄方应立即通知中方，并暂停生产大麦的州（区）大麦输华。

### 第四条

在储存和运输过程中，输华大麦不得与冬大麦和第一条所列产区外其它产区的大麦混合。

在大麦储存、运输过程中和出口前，俄方应采取适当的过筛清杂措施，以去除土壤、植物残体、杂草种子及其他杂质。

散装出口大麦，应当使用专用于粮食运输的交通工具，可采用水路、铁路、公路、航空等方式运输。输华袋装大麦不限运载工具。运输期间，应避免粮食途中撒漏和受潮。运输工具应符合中华人民共和国植物检疫防疫要求。

### 第五条

俄方按照中俄法律法规要求，对输入中华人民共和国大麦种植生产企业和出口存放企业实施注册登记，确保符合相关植物检疫要求，在通过检查并确认符合条件后，俄方应



向中方提供大麦种植生产企业、出口存放企业推荐名单，以便中方审核确认后予以注册登记。如出口存放企业、大麦种植生产企业符合要求中方确认后实施注册登记。

## 第六条

俄方应对大麦实施出口前官方检疫检验和监督管理。如发现检疫性有害生物或其他中华人民共和国植物卫生要求违规情况，应采取熏蒸、除杂等有效处理措施。

完成出口检验检疫后，俄方出具符合国际植物保护组织的植物检疫证书，并在附加声明中注明：“该批大麦符合《俄罗斯联邦大麦输入中华人民共和国植物检疫要求议定书》要求”，同时标明来源产区（州和或边疆区）、出口存放地点、出口存放企业名称等信息。

俄方应提前向中方提供植物检疫证书统一填写样本，以便确认和备案核查。

## 第七条

俄罗斯大麦到达中华人民共和国入境口岸后，中方将实施检验检疫。

如发现小麦矮腥黑穗病菌，则该批货物将被退回或销毁处理，并通知俄方暂停大麦输华。查明原因并采取改进措施后，缔约方将通过协商来恢复俄大麦输华。

如发现违反中华人民共和国法律法规规定的植物检验检疫要求或检出其他中方关注的有害生物，该批货物将依法作除害处理、销毁、退回等措施。中方将立即向俄方通

报违规及处理情况。

缔约方将在必要时成立联合工作组，共同研究制定检疫程序，解决消除大麦植物检疫要求违反的问题。

### 第八条

中方提供输华大麦植物检疫要求的相关法律法规及变化的信息，俄方应及时通报俄输华大麦产地疫情信息。

### 第九条

根据大麦指定输华产地疫情信息和进境口岸截获的检疫性有害生物情况，中方将开展进一步的风险评估，并对上述植物检疫要求进行回顾性审查。如果中方关注的检疫性有害生物及其检疫措施发生变化，应及时协商修订议定书。

### 第十条

缔约方因执行议定书产生的任何争议，将通过友好协商或谈判予以解决。

### 第十一条

本议定书自签字之日起生效，有效期两年。如在有效期满前6个月，任何一方未书面向另一方提出终止或修改议定书要求，则本议定书自动顺延两年。

缔约方通过相互协商可以对本议定书中的部分内容进行修改。

本议定书于2019年6月5日在俄罗斯莫斯科签署，一式



两份，以俄文、英文、中文写成，三种文本同等有效。如  
果发生分歧，以英文文本为准。

俄罗斯联邦  
兽医和植物检疫监督局  
代表



中华人民共和国  
海关总署  
代表



## 附件

## 中方关注的检疫性有害生物名单

1	<i>Trogoderma glabrum</i> (Herbst)	黑斑皮蠹
2	<i>Trogoderma variabile</i> Ballion	花斑皮蠹
3	<i>Trogoderma versicolor</i> Creutzer	拟肾斑皮蠹
4	<i>Alternaria triticina</i> Prasada & Prabhu	小麦叶疫病菌
5	<i>Tilletia controversa</i> J.G. Kühn	小麦矮腥黑穗病菌
6	<i>Ambrosia artemisiifolia</i> L	豚草
7	<i>Ambrosia psilostachya</i> DC	多年生豚草
8	<i>Ambrosia trifida</i> L	三裂叶豚草
9	<i>Avena ludoviciana</i> Dur	法国野燕麦
10	<i>Avena sterilis</i> L	不实野燕麦
11	<i>Bunias orientalis</i> L	疣果匙荠
12	<i>Centaurea diffusa</i> Lam	铺散矢车菊
13	<i>Centaurea repens</i> L.	匍匐矢车菊
14	<i>Cuscuta</i> L	菟丝子属
15	<i>Lolium temulentum</i> L	毒麦
16	<i>Sorghum almum</i> Parodi	黑高粱
17	<i>Sorghum halepense</i> (L.) Pers	假高粱
18	<i>Xanthium pennsylvanicum</i> Waller	宾州苍耳
19	<i>Xanthium strumarium</i> Burdock	欧洲苍耳
20	<i>Xanthium chinense</i> Mill	北美苍耳
21	<i>Xanthium strumarium</i> L. var. <i>canadensis</i> (M T. & G. )	加拿大苍耳
22	<i>Xanthium spinosum</i> L.	刺苍耳
23	<i>Solanum rostratum</i> Dunal	刺萼龙葵